

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 30 (1959)

**Heft:** 4

**Buchbesprechung:** "Wie ich mein Kindlein pflege" [Imboden-Kaiser]

**Autor:** [s.n.]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

etwa fünf Jahren war es in Neuendettelsau, in Bayern, wo viele Häuser für die Armen und Aermsten, für Kranke und Krüppel bestehen, die auch unter der Personalnot gelitten haben. Aus dieser Not heraus rief der damalige Vorsteher von Neuendettelsau, der jetzige Landesbischof Hermann Dietzfelbinger, zu einem «Diakonischen Jahr» auf. Der Ruf erging vor allem an junge Menschen vom 18. Lebensjahre an, ein Jahr ihres Lebens zum Dienst für den hilfsbedürftigen Menschen zu schenken.

Der Funke von Neuendettelsau hat auch in der Schweiz ein kleines Feuerlein entzündet. Mit Jahresanfang 1958 hat die vom Schweizerischen Verband für Innere Mission und Evangelische Liebestätigkeit und von der Deutschschweizerischen Evangelischen Jugendkonferenz getragene «Arbeitsgemeinschaft für den Diakonischen Einsatz» ernsthaft unsere Jugend aufgerufen, eine Zeit ihres Lebens für den hilfsbedürftigen Menschen zur Verfügung zu stellen. Der Schweizerische Verband für Innere Mission startete bei den ihm angeschlossenen Werken eine Umfrage. Es zeigte sich, dass mancherorts ein Einsatz sehr willkommen und dringlich erwünscht ist. Vorab in evangelischen Jugendblättern, aber auch in den «Kirchenboten», überhaupt in der religiösen Presse, dann auch durch einen gefälligen Prospekt «Das Aufgebot zum Diakonischen Einsatz» wurde die Jugend angesprochen. Erfreulicherweise hörte unsere Jugend den Ruf. Sie kam — nicht in grossen Scharen —, aber sie kam und war bereit, einmal nicht um des grossen Lohnes willen, sondern um zu dienen. Es wurden fünf Regionalstellen geschaffen, und als Koordinationsstelle dient die zentrale Geschäftsstelle in Zürich 1, Sihlstrasse 33, welche vom Schweizerischen Verband für Innere Mission unentgeltlich geführt wird. Von allem Anfang an war man sich darin einig, dass es beim «Diakonischen Einsatz» nicht nur adrum gehen kann, dem Personalmangel zu steuern. Unsere Jugend soll nicht nur in diesem Sinne Lückenbüsserin sein. So sehr von den Freiwilligen erwartet wird, dass sie mit Freude dienen und die Anweisungen gewissenhaft befolgen, auch unangenehme Arbeiten willig übernehmen und sich an die Regeln des TAKTES und der Diskretion halten, so wird Wert darauf gelegt, dass der Arbeitgeber dem Freiwilligen die Arbeit und den Auftrag des betreffenden Werkes vertraut und lieb macht.

*Es wird immer wieder betont, dass es bei diesem Freiwilligendienst nicht um ein Anstellungsverhältnis geht; umso wertvoller wird in diesem Zusammenhang die Pflege der Gemeinschaft und die Betreuung des Freiwilligen mit Aufträgen, die unmittelbar mit Hilfsbedürftigen zusammenführen, soweit sich das ermöglichen lässt.*

Die zuständige Hausverwaltung zahlt der freiwilligen Kraft keinen Barlohn, weil die Ueberweisung des Taschengeldes Sache der Zentralstelle ist. Die Freiwilligen erhalten ein monatliches Sackgeld von 75 Franken. Das betreffende Werk vergütet normalerweise diesen Betrag an die Zentralstelle. Besonders staatlich subventionierte Werke leisten an die Zentralstelle einen höheren Betrag. Jeder freiwillige Mehrbetrag ermöglicht es, die freiwilligen in Rüstzeiten, die teilweise regional oder jährlich zweimal zentral durchgeführt werden, zu schulen und die organisatorischen Unkosten, insbesondere für die Werbung, zu decken.

Im Rückblick auf das erste Jahr des «Diakonischen Einsatzes» in der deutschsprachigen Schweiz darf man sagen, dass sich diese Aktion gut eingespielt hat. Die Erfahrungen sind durchaus erfreulicher Natur, sowohl bei den Heimen, mit ganz wenig Ausnahmen, und bei den Eingesetzten. Von Anfang an hatte man als Ziel für den Einsatz ein Jahr vorgesehen, doch wurden auch Leute ein halbes Jahr oder nur drei Monate eingesetzt. Ja, es gab vereinzelte Fälle, wo dieser Freiwilligendienst nur einige Wochen dauerte. In unserer Statistik wurden diese Fälle, so wertvoll sie immerhin sein können, nicht gezählt. Bis Ende 1958 haben sich 98 Leute — 73 Mädchen und 25 Burschen — für den Diakonischen Einsatz gemeldet. Die durchschnittliche Einsatzzeit betrug  $5\frac{1}{2}$  Monate. Das Durchschnittsalter der Eingesetzten betrug knapp 23 Jahre. Die freiwilligen kommen aus den verschiedensten Berufen. Bei den Töchtern, hier besonders augenfällig, herrschen die kaufmännisch Tätigen vor. Immer wieder melden sich Lehrerinnen, Kindergärtnerinnen, Studenten, aber auch Schneiderinnen und Handwerker. Verschiedentlich befriedigt bei den sich Melden den der gelernte Beruf nicht oder man will nach einem Welschlandjahr eine Wartezeit einschalten zur Klärung für den wichtigen Berufsentscheid. Von den Verantwortlichen der Regionalstellen und der Zentralstelle des Diakonischen Einsatzes muss immer wieder betont werden, dass der Diakonische Einsatz nicht als Umschulungskurs für einen Pflege- oder Erzieherberuf in Frage kommt. Aber das erhoffen wir, dass durch dieses Handeln ein Zeichen aufgerichtet wird, dass die Nächstenliebe in unserer jungen Generation nicht erstorben ist. Bereits sind vereinzelte Fälle eingetreten, wo bei der Rückkehr an den angestammten Arbeitsplatz und im Gespräch in der Jugendgruppe andere junge Glieder der christlichen Gemeinde sich für den Diakonischen Einsatz gemeldet haben. Es wäre eine schöne Frucht dieses verheissungsvollen Dienstes, wenn in unserem Lande die Liebe und das Verantwortungsbewusstsein für die Werke evangelischer Liebestätigkeit ganz neu geweckt würde.

F. Ohngemach, Zürich

## «Wie ich mein Kindlein pflege»

Von Frau Dr. med. Imboden-Kaiser

Verlag Pro Juventute, Zürich, 72 Seiten, Fr. 2.—

Seit 1922 steht die bekannte, ausführlich und für alle verständlich geschriebene Broschüre über die Pflege, Ernährung und Entwicklung des Säuglings den Müttern zur Verfügung. Sie wurde im Laufe der Zeit einige Male neu bearbeitet. Heute erscheint sie bereits in der 17. Auflage in ganz neuem Kleid und von Dr. med. Paul Nef, dem Leiter des ostschweizerischen Säuglingsspitals, St. Gallen, überarbeitet.

Stil und Aufbau der Schrift weichen kaum vom Charakter der früheren Auflagen ab. Wohl wurden die Fortschritte der Kinderheilkunde, der Technik und der Industrie mit einbezogen, die grosse Bedeutung des Stillens jedoch, und die Unentbehrlichkeit der liebevollen Betreuung des Säuglings durch die Mutter, ist sich in den vielen Jahren gleich geblieben.

Die Broschüre kann durch jede Buchhandlung oder direkt beim Verlag Pro Juventute, Abt. Mutter und Kind, Seefeldstrasse 8, Zürich, bezogen werden.